

بررسی دیدگاه مفسران فریقین در تفسیر «وراء ذلک» در آیه ۷ سوره مؤمنون

* سید حسین علیانسب

** سید ضیاءالدین علیانسب

چکیده

عبارت «فَمَنِ ابْتَغَى وَرَاءَ ذَلِكَ فَأُولَئِكَ هُمُ الْعَادُونَ» ناظر بر تربیت جنسی است که پیوسته خانواده‌ها و جوامع را تحت تأثیر قرار می‌دهد. پژوهش حاضر با توجه به تأثیرپذیری موضوع این آیه از رویکردهای مذهبی، فقهی و اجتماعی در صدد پاسخ‌گویی به این سؤال است که هم‌پایی تحول موضوع آیه، کتب تفسیری فریقین چه رویکردی اتخاذ کرده‌اند؟ بدین منظور نوشتار حاضر با پذیرش این پیش‌فرض که به موازات رخداد پدیده‌های جدید مرتبط با موضوع آیه، نگرش‌های تفسیری فریقین نیز تحول را تجربه می‌کنند، نکات مفهومی، مصادقی و فقهی تفاسیر فریقین درباره «وراء ذلک» را بررسی کرده و در نهایت به دو دیدگاه تفسیری عمدۀ قول به محدودیت مدلول آیه به روابط جنسی حرام و قول به اطلاق و عمومیت آیه و شمول آن بر همه رفتارهای شهوانی نامشروع، دست پیدا کرد. نتایج پژوهش نشان می‌دهد هر دو دیدگاه مورد توجه مفسران فریقین قرار گرفته است و اختلاف اندک در برخی از مصاديق در حدی نیست که دیدگاه فریقین مخالف هم‌دیگر تلقی شود، ولی تحلیل مصاديقی که مفسران شیعه و سنی برای گناهان جنسی مستفاد از آیه بیان کرده‌اند بر غلبه تدریجی دیدگاه شمول و اطلاق در گذر زمان، دلالت می‌کند.

واژگان کلیدی

آیه ۷ مؤمنون، تفسیر تربیتی، تفسیر مقارن، اخلاق جنسی.

olyanasab@tabrizu.ac.ir
z.olyanasab@hmu.ac.ir
تاریخ پذیرش: ۱۴۰۱/۰۱/۲۱

*. دانشیار گروه علوم معارف اسلامی دانشگاه تبریز (نویسنده مسئول).

**. دانشیار گروه قرآن و حدیث دانشگاه حضرت مصوصه.

تاریخ دریافت: ۱۴۰۰/۰۸/۱۲

طرح مسئله

قرآن کریم برای هدایت مردم در همه زمان‌ها و مکان‌ها نازل شده است و به اقتصادی جاودانگی اعجازش این قابلیت را دارد که در هر عصری مفاهیم تازه‌ای از معارف والای آن کشف شود. بر همین پایه آیات الهی پیوسته مورد توجه اندیشمندان بوده است تا از رویکرد هدایتگری آن در ابعاد مختلف زندگی بهره گرفته و جامعه بشری را به سوی سعادت رهنمون شوند. یکی از عبارت‌های قرآنی که ارتباط زیادی با زندگی فردی، خانوادگی و اجتماعی افراد پیدا می‌کند آیات شریفه «وَالَّذِينَ هُمْ لُقْرُوجُهُمْ حَافِظُونَ * إِلَّا عَلَى أَرْوَاجِهِمْ أَوْ مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُهُمْ فَإِنَّهُمْ غَيْرُ مُلُومِينَ * فَمَنْ ابْتَغَى وَرَاءَ ذَلِكَ فَأُولَئِكَ هُمُ الْعَادُونَ» است. (مؤمنون / ۷ - ۵؛ معارج / ۳۱ - ۲۹) خداوند در این آیات، صفات مؤمنان و انسان‌های خودساخته را شمرده و افراد را برای بهدست آوردن آن صفات ترغیب کرده است. تکرار لفظی این آیات در دو سوره قرآن از منظر مفسران و ادبیان دلیل بر اهمیت موضوع و تأکید خداوند بر آن است (ابن‌عاشور، ۱۳۸۴: ۱ / ۶۸) و جانشینی جمله خبری از جمله امری هم نشان‌دهنده توجه زیاد متكلّم و مطالبه مضمون امر است. (طوسی، ۱۴۰۹: ۸؛ ۳۴۸)

این آیات ضمن تصریح به محور بودن زوجیت در اراضی غریزه جنسی، یکی از آسیب‌های اجتماعی و خانوادگی مبتلا به جوامع را مورد توجه قرار داده‌اند، با توجه به اهمیت موضوع این آیات و همچنین به سبب تحولات اجتماعی که با سرعت به وقوع می‌پیوند و پیوسته بر تنوع گناهان جنسی و ضرورت تبیین‌های دینی مرتبط افزوده می‌شود این سؤال پیش می‌آید که مفسران فرقین برای بهره‌گیری از این آیات در پاسخگویی به مشکلات جدید چه رویکردی اتخاذ کرده‌اند؟ نوشتار حاضر در نظر دارد با مراجعة به تفاسیر و بررسی موضع اشتراک و اختلاف آنها مفاهیم و مصادیق متکی به فراز «فَمَنْ ابْتَغَى وَرَاءَ ذَلِكَ» را مورد توجه قرار داده و با احصاء و تحلیل دلایل اشتراک و افتراق مفسران به حقیقت امر و رویکرد مرجح در تفسیر آیه رهنمون شود. لازم به ذکر است استفاده از مفهوم در بررسی عبارت «وَرَاءَ ذَلِكَ» در نوشتار حاضر بدین دلیل است که انتزاع بیشتری به روابط واژگان داده شود (پهلوان‌نژاد و سرسرا، ۱۳۹۰: ۱۱) بهمین دلیل در این پژوهش مفهوم و مصداق «وَرَاءَ ذَلِكَ» بررسی می‌شود. بحث حاضر از این جهت دارای اهمیت است که آیات مذکور این قابلیت را دارند که در مسائل مستحدمه مربوط به روابط جنسی و برخی مسائل مبتلا به در امور درمانی و پزشکی مورد استناد قرار گیرند که با توجه به جایگاه والای قرآن کریم نزد پژوهشگران فرصتی ایجاد می‌کند تا اندیشمندان حوزه خانواده و آسیب‌های اجتماعی به راهکارها و معیارهای قرآنی مقابله با برخی معضلات مرتبط دست پیدا کنند.

اصطلاحات و مقاہیم آیه شریفه

آیه شریفه «... فَمَنْ أَبْتَغَى وَرَاءَ ذَلِكَ فَأُولَئِكَ هُمُ الْعَادُونَ» دو بار در کتاب خدا ذکر شده است، در سوره مؤمنون، یکی از اوصاف مؤمنان و در سوره معراج یکی از ویژگی‌های رفتاری انسان‌های رستگار را بیان می‌کند و در ظاهر بدین معنا است که «... آنان کسانی هستند که دامن خود را حفظ می‌کنند مگر بر همسران خود یا کنیزانشان که [در این صورت] مورد نکوهش نیستند و هر کس پا از این [حد] فراتر نهد آنان همان از حد درگذرندگان هستند». برای فهم دقیق‌تر و بهره‌گیری از این آیه شریفه اصطلاحات مهم آن مورد بررسی قرار می‌گیرد.

ابتغی: لغتشناسان آن را از ریشه «ب غ ی» دانسته‌اند، ریشه ثالثی این واژه در دو هیئت مجرد و مزید به کار رفته و برخی لغتشناسان در معنای صیغه مجرد و مزید آن تفاوت قائل هستند؛ خلیل بن احمد فراهیدی «بغی» را زشتی و کار بد معنا می‌کند که وقتی به هیئت «ابتغی» درمی‌آید به معنای درخواست و طلب است، (فراهیدی، ۱۴۰۹: ۴ / ۴۵۳) ابن‌فارس بدون اینکه به تغییر معنا در صورت تغییر هیئت اشاره کند دو معنا برای «بغی» در هیئت ثالثی مجرد می‌شمارد؛ معنای اول طلب و معنای دوم فساد است، (ابن‌فارس، ۱۴۰۴: ۱ / ۲۷۱) راغب اصفهانی و مصطفوی هم تفاوت چندانی در تغییر هیئت «بغی» قائل نیستند؛ بدین ترتیب که راغب اصفهانی معتقد است «بغی» به معنای طلب و اراده تجاوز از میانه‌روی است حتی اگر در عمل انجام نگرفته باشد و «ابتغا» به معنای کوشش و اجتهاد در طلب و اراده تجاوز است (raghib asfahani، ۱۴۱۲: ۱۳۶) و طلب شدید و اراده اکید مورد نظر مصطفوی هم با راغب همسوی دارد. (مصطفوی، ۱۳۶۸: ۱ / ۳۳۴) به نظر می‌رسد با توجه به اینکه در آیه شریفه «بغی» در هیئت ثالثی مزید به کار رفته، معنای طلب و اراده برای «ابتغی» درست‌تر و به قدر متین نزدیک‌تر است.

وراء: از کلمات اضداد است و ریشه این واژه مورد اختلاف است؛ برخی از لغتشناسان آن را از ریشه «ورأ» به معنای پشت سر می‌دانند (فراهیدی، ۱۴۰۹: ۸ / ۲۹۹) و برخی آن را از ریشه «وری» دانسته‌اند که هم به معنای جلو است و هم پشت سر، (ابن‌فارس، ۱۴۰۴: ۶ / ۱۰۴) راغب اصفهانی در عبارت «فَمَنْ أَبْتَغَى وَرَاءَ ذَلِكَ» آن را طلب بیش از حد تعیین شده و تعرض به محدوده غیرمجاز معنا کرده است (raghib asfahani، ۱۴۱۲: ۸۶۶) و برخی مفسران تصریح کرده‌اند که در این آیه شریفه به معنای «غیر ذلك و سواه» به کار رفته است. (طبرسی، ۱۴۰۸: ۶ / ۴۷۴ و رازی، ۱۳۷۲: ۶ / ۱۴)

عادون: راغب اصفهانی، فیومی و مصطفوی «عادون» را جمع از ریشه «ع د و» به معنای تجاوز‌کنندگان از حد شمرده‌اند، با اندکی تفاوت در قید تجاوز که در اینجا تجاوز از حدود الهی منظور است، (raghib asfahani، ۱۴۱۲: ۵۵۳، فیومی؛ ۱۴۱۴: ۳۹۷ و مصطفوی، ۱۳۶۸: ۸ / ۷۵) خداوند نیز در قرآن کریم

تجاوز کنندگان از حدود الهی را، ظالم، (بقره / ۲۲۹، طلاق / ۱) کافر (مجادله / ۴) و اهل آتش جهنم (نساء / ۱۴) شمرده است.

پیشینه مطالعات درباره آیه شریفه

تفسران در همه دوره‌های تاریخی با گرایش‌های مختلف تفسیری؛ اعم از ادبی، نقلی، فقهی، اجتماعی و ... پیوسته این آیات را مورد بررسی قرار داده و نظرات متعددی در تبیین این آیات در راستای آسیب‌های اجتماعی مورد نظر آیه ارائه داده‌اند. بررسی تفاسیر شیعه و سنی از آیات مذکور در دو سوره مبارکه نشان می‌دهد مفسران سه نوع مواجهه در تفسیر این آیات داشته‌اند که در ذیل بیان می‌شود:

گروه یکم از مفسران فریقین که اغلب مفسران متقدم هستند، تفسیر این آیه را و نهاده و بدون تفسیر و اظهارنظر مشخصی از آن گذشته‌اند؛ از جمله تفاسیر اهل سنت؛ *معانی القرآن فراء (۲۰۷ ق)*، *تفسیر القرآن العظيم ابی حاتم، (۳۲۷ ق)*، *ایجاز البيان عن معانی القرآن نیشابوری (۵۵۳ ق)*، *معانی القرآن و اعرابه زجاج (۳۱۱ ق)*، *انوار التنزيل و اسرار التأویل بیضاوی (۶۸۵ ق)* و *غريب القرآن ابن قتیبه (۲۷۶ ق)* در تفسیر این فراز آیه سکوت کرده‌اند. از تفاسیر شیعی هم *تفسیر القمی (۳۰۷ ق)*، *تفسیر فرات کوفی (۳۰۷ ق)*، *تفسیر عیاشی (۳۲۰ ق)* *روض الجنان و روح الجنان فی تفسیر القرآن ابوالفتوح رازی (۵۵۶ ق)* و *نهج البيان شیبانی (۹۹۴ ق)* در تفسیر عبارت «وراء ذلك» مطلب خاصی ندارند.

گروه دوم از مفسران فریقین به بیان کلی اکتفا کرده و درباره مفردات آیه، حرمت و منوعیت روابط جنسی خارج از مفاد آیه و محدودیت آن به زوجیت و ملک یمین بحث کرده‌اند؛ از تفاسیر اهل سنت *الكشف و البيان فی تفسیر القرآن ثعلبی (۴۲۷ ق)*، *تفسیر قرآن العظيم ابن کثیر (۷۷۴ ق)*، *زهره التفاسير ابوزهره (۱۳۹۵ ق)* و از تفاسیر شیعه *مجمع البيان طبرسی (۵۴۸ ق)*، *تفسیر الصافی فیض کاشانی (۱۰۹۱ ق)* و *تفسیر کنز الدقائق و بحر الغرائب قمی مشهدی (۱۱۲۵ ق)* *تفسیر القرآنی للقرآن خطیب (۱۴۰۵ ق)* جزو همین گروه هستند.

گروه سوم از مفسران فریقین افزون بر بیان مفهوم «وراء ذلك» برای آن مصاديقی از انحرافات جنسی را نیز ذکر کرده‌اند؛ از تفاسیر اهل سنت *جامع البيان طبری (۳۱۰ ق)*، *احکام القرآن ابن عربی (۵۴۳ ق)*، *تفسیر نسفی (۷۱۰ ق)*، *الجامع لأحكام القرآن قرطی (۶۷۱ ق)*، *البحر المدید فی تفسیر القرآن المجید ابن عجیب (۱۲۲۴ ق)*، *بيان المعانی آل غازی (۱۳۹۸ ق)*، *تفسیر موانعی (۱۳۷۱ ق)* *البحر المحيط فی التفسیر أبو حیان الأندلسی (۷۴۵ ق)* *الکشاف عن حقائق عوامض التنزيل زمخشri (۵۳۸ ق)* و از تفاسیر شیعه *التبیان فی تفسیر القرآن طوسی (۴۶۰ ق)*، *المیزان فی تفسیر القرآن (۱۳۷۱ ق)*

طباطبایی (۱۳۶۰ ش)، *الفرقان فی تفسیر القرآن بالقرآن والسنّة* صادقی تهرانی (۱۳۹۰ ش)، *أطیب البيان فی تفسیر القرآن طیب* (۱۴۱۲ ق) و *تفسیر من هدی القرآن* مدرسی (معاصر) تفاسیری هستند که «وَرَاءَ ذِلِكَ» را شامل مصاديقی از انحرافات جنسی دانسته‌اند.

افزون بر تفاسیر متعدد که به تفسیر این آیات پرداخته‌اند، امروزه کتب، جزوای و نوشته‌های کاربردی متعددی با رویکرد روان‌شناسی و مشاوره نیز تولید شده است که به این عبارت شریفه استدلال کرده‌اند، (ثابت، ۱۳۸۷ و یوسفی، ۱۳۸۹) همچنین بررسی‌ها نشان می‌دهد که امروزه این عبارت از حیث فقهی نیز بسیار مورد توجه قرار گرفته است و فقهاء و مفسران افزون بر اینکه گناهان جنسی جدید را که در منابع دینی ذکری از آنها به میان نیامده، ذیل همین آیه مشمول حرمت می‌دانند، در تبیین و استنباط احکام فقهی مستحدده به خصوص تلقیح مصنوعی کمک شایانی به فقه کرده‌اند. (فضل لنکرانی، ۱۳۸۷، صادقی تهرانی، ۱۴۰۶) آنها در استدلال‌های خود تعابیری به کار برده‌اند که نشان می‌دهد از نظر آنها این آیه قابلیت دارد مبنای استخراج قاعده کلی کنترل رفتارهای جنسی قرار گیرد. این قبیل مطالعات علاقه‌مندی روزافزون فقهاء و کارشناسان مطالعات و آسیب‌های اجتماعی نسبت به بهره‌گیری از این آیات را نشان می‌دهد، ولی تاکنون پژوهشی که به طور مستقل و تفصیلی تفاسیر مربوط به این آیات را مورد بررسی قرار دهد، یافت نشد.

رویکرد تفاسیر در آیه «فَمَنِ ابْتَغَى وَرَاءَ ذِلِكَ فَأُولَئِكَ هُمُ الْعَادُونَ»

تفاسیری که آیه شریفه را در صدد بیان حکم انحراف جنسی ارزیابی کرده‌اند با موضوع آن مواجهه یکسان نداشته‌اند و اغلب دو شیوه استدلال و نتیجه‌گیری را در پیش گرفته‌اند؛ برخی از این تفاسیر، به ظاهر آیه بسنده کرده و با رعایت جانب احتیاط اجازه توسعه در مدلول‌های آن را نداده‌اند، اما دسته دوم معتقدند در اثر گذر زمان و تحولات فکری و رفتاری ناشی از آن، سوال‌های، نیازها و مسائل جدیدی برای انسان‌ها پیش می‌آید که در متون دینی بر مصاديق آنها تصریح نشده است اما برخی قواعد کلی فرازمانی و فرامکانی وجود دارد که با تممسک به آنها می‌توان حکم این قبیل موضوعات را استنباط کرد؛ برای شناخت نحوه مواجهه این دسته از مفسران با آیه شریفه، نظرات آنها در سه بعد مفهوم آیه، مصاديق گناهانی که آیه بر آن دلالت دارد و همچنین استفاده فقهی از این آیه به عنوان یکی از آیات الاحکام مورد بررسی و تحلیل قرار می‌گیرد:

۱. دیدگاه مفسران درباره مفهوم آیه شریفه

برخی از مفسران؛ ارتباط جنسی با غیر از دو طایفه استثناء شده در آیه را به عنوان مفهوم «وَرَاءَ ذِلِكَ»

برشمرده‌اند که با توجه به تصریح خودشان یا برخی قیودی که به کار می‌برند به نظر می‌رسد مفهوم آیه را مقید و محدود به اجتناب از آمیزش حرام می‌دانند؛ مؤلف *التبیان فی تفسیر القرآن* هر رابطه‌ای غیر از زوجیت را عدول از حلال به حرام و مشمول آیه می‌داند، (طوسی، ۱۴۰۹: ۷ / ۳۵۰) طبرسی نیز در *مجمع البيان* در تبیین مفهوم «وراء ذلك» با تأکید بر عدم شمول آیه بر موقعه با زوجه در ایام حرمت آن، همانند طوسی این تصور را ایجاد می‌کند که آیه شامل همه گناهان جنسی نیست، بلکه تنها بر منوعیت رابطه‌هایی دلالت دارد که ممکن است خارج از زوجیت و ملک یمین اتفاق بیفتد، (طبرسی، ۱۳۷۲: ۷ / ۱۵۸) صاحب *المیزان* هم منظور از «فمن إبْغَى ورَاءَ ذِلِّكَ» را طلب مس غیر دو طایفه دانسته است، (طباطبایی، ۱۴۱۷: ۱۵ / ۱۰) استعمال واژه «مساس» توسط علامه طباطبایی نشان می‌دهد که ایشان به شمول آیه بر همه گناهان جنسی اعتقاد ندارند. معنیه نیز در تفسیر *کاشف* با اندکی تفاوت، آن را به معنای طلب نکاح غیر همسر و کنیز دانسته است (معنیه، ۱۴۲۴: ۵ / ۳۵۸) که به نظر می‌رسد با توجه به معنای نکاح که به آمیزش جنسی اطلاق می‌شود، نظری موافق با دیدگاه علامه طباطبایی دارد. کاشانی هم مراد از حفظ فروج را حفظ از هرگونه مباشرت و موقعت جنسی غیر از دو مورد حلال گفته، ولی وطی بهائیم و استمنا را نیز بدان ملحق کرده است. (کاشانی، ۱۳۴۶: ۶ / ۲۰۸) برخی از مفسران اهل سنت نیز عبارت‌ها و اصطلاحاتی به کار برده‌اند که نشان می‌دهد نظرشان در مفهوم آیه منوعیت رابطه جنسی غیر دو مورد مستثناست؛ طبری در *جامع البيان* با قید توضیحی «فمن التمس منكحاً سوي زوجته و ملك يمينه»، (طبری، ۱۴۱۲: ۱۸ / ۴) بروسی در تفسیر *روح البيان* با اشاره به تجاوز از تعداد مشروع نکاح که چهار همسر می‌شود، (بروسی، بی‌تا: ۶ / ۶۸) ابوحیان الاندلسی در *البحر المحيط فی التفسیر* با افزودن توضیح «فلايحل لهم شيئاً منهن الا بنكاح او تسر»، (ابوحیان الاندلسی، ۱۴۲۰: ۷ / ۵۴۹) ابن‌کثیر با استعمال قید حفظ فروج و نیفتدان در زنا و لواط و نزدیک نشدن به غیر همسر و کنیزان حلال، (ابن‌کثیر، ۱۴۱۹: ۵ / ۴۰۴) نسفی با تصریح بر مطلق طلب قضای شهوت در چارچوب خارج از دو مورد مستثنان، (نسفی، ۱۴۱۶: ۳ / ۱۱۷) فخر رازی در تفسیر کبیر با تصریح به «يجب حفظ الفروج عن الكل الا في هاتين ...»، (رازی، ۱۴۲۰: ۲۳ / ۲۶۲) زمخشری با عبارت «انهم لفروجهم حافظون في كافه الاحوال الا في حال تزوجهم او تسريحهم»، (زمخشری، ۱۴۰۷: ۳ / ۱۷۷) ابن‌عربی در *أحكام القرآن* در تفسیر «وراء ذلك» با تأکید بر جاری کردن حد زنا یا لواط بر «عادون» (ابن‌عربی، بی‌تا: ۳ / ۱۳۱۱) این قرینه را ایجاد می‌کنند که مفهوم آیه فقط بر منوعیت آمیزش حرام دلالت می‌کند، اگرچه هیچ‌گونه تصریحی بر این مدعای نمی‌کنند.

دسته دیگر از مفسران آیه مذکور را شامل همه گناهان جنسی و رفتارهای شهوانی حرام می‌دانند. برخی از این مفسران با ذکر مصاديق متعدد گناهان جنسی و برخی دیگر با بیان تعابیر دال بر عمومیت رفتارهای جنسی، دایره شمول مفهوم آیه را فراتر دانسته‌اند و به نظر می‌رسد معتقدند این آیه شامل یک قاعده کلی است که از همه انواع انحراف جنسی نهی می‌کند.

ابن‌جوزی از مفسران اهل سنت، ابتدا عبارت «فَمَنِ ابْتَغَى وَرَاءَ ذَلِكَ» را طلب غیر زوجه و مملوک معنا می‌کند، اما در تفسیر «فَأُولَئِكَ هُمُ الْعَادُونَ» دلیل ظالم بودن افراد بی‌عفت را ورود به محدوده غیر حلال معرفی می‌کند که به نظر می‌رسد نهی از مطلق رفتارهای جنسی حرام را مورد توجه دارد (ابن‌جوزی، ۱۴۱۹: ۳ / ۲۵۶) مراغی نیز به اوصاف مؤمنان در آیات اشاره کرده و با توضیح تفصیلی «و المراد بهذا الوصف مدحهم بنهاية العفة والاعراض عن الشهوات» مدلول آیه را همه گناهان جنسی دانسته است. (مراغی، ۱۹۸۵: ۱۸ / ۶) جصاص نیز معتقد است «والذين هم لفروجهم حافظون» یک قاعده عمومی را بیان می‌کند و با استثنای بعدی می‌فهماند که لسان آیه عام است و حکم عمومی حفظ فرج به حال خود باقی است تا زمانی که مصدقی با ادله شرعی معتبر استثنای شود، (جصاص، ۱۴۰۵: ۳ / ۳۳ و ۴۰۷) تفسیر السعدی تصریح می‌کند که آیه عمومیت دارد و به مقتضای آن حفظ فروج از نظر و لمس دیگران هم واجب است، (سعدی، ۱۴۰۸: ۶۴۶) سید قطب نیز معتقد است این آیه برای محافظت از پاکی روح خانواده و جامعه است، ایشان با انتقاد از مروجان شهوت که در مقابل احکام الهی بر آزادی شهوتها و رهایی از قیدوبندهای دینی و اخلاقی و اجتماعی تأکید می‌کنند و می‌خواهند برنامه‌های جنسی متنوع و بدون حدومز را شایع و جامعه انسانی را به مرتبه حیوانی تنزل دهند، برنامه این آیه را نگه دارنده خانواده و اجتماع از فساد معرفی کرده است. (سید قطب، ۱۴۱۲: ۲ / ۶۳۲)

همین رویکرد در تفاسیر شیعه نیز مشهود است؛ گنابادی مضاجعت و امور شهوانی حلال را منحصر در روجیت و ملک یمین می‌داند و خروج از محدوده اجازه الهی به هر شکل متصور را ظلم و تجاوز از حدود دانسته است، (گنابادی، ۱۴۰۸: ۳ / ۸۹) صادقی تهرانی تمامی روابط شهوانی قابل تصور حتی نگاه نامشروع را مشمول آیه می‌داند، (صادقی تهرانی، ۱۴۰۶: ۳ / ۳۷۷) طیب تصریح کرده است که «وراء ذلك» یعنی غیر از آنچه که ترخیص شده است آن هم در موارد مذکوره، سپس این‌گونه توضیح داده است که شرع مطهر در کلیه امور از افعال و اقوال و عقاید و اخلاق برای انسان حدی قرار داده است که نباید تجاوز کند، (طیب، ۱۴۱۲: ۹ / ۳۶۱) قرشی در *احسن الحدیث* منظور از حفظ را اجتناب از مطلق بی‌عفتی دانسته است، (قرشی، ۱۳۷۸: ۷ / ۱۰۱) مدرسی تصریح کرده است که مفهوم آیه پاییندی به شریعت و مراعات آن، جهت دادن به غریزه جنسی، مراقبت و نگهداری اندامهای جنسی از جهت

بهداشتی و پرهیز از عدم زیاده روی در شهوت است و در توضیح «وراء ذلك» با مضاف کردن حفظ فروج به التزام دینی تصريح می کند که همه اقسام استغلال به شهوت همانند نظر به اجنبي، نگاه به تصاویر و فيلم های مستهجن و گوش دادن به داستان های عاشقانه مشمول «وراء ذلك» هستند، (مدرسي، ۱۴۱۳: ۸ / ۱۵۲) فضل الله نیز بر هرگونه خودداری از حرام جنسی تأکید کرده و مفهوم آیه شریفه را التزام به حدود شرعی می داند که خداوند برای اراضی غریزه جنسی تعیین کرده است. (فضل الله، ۱۴۱۹: ۱۱ / ۱۳۴)

بر این پایه درباره مفهوم آیه شریفه دو دیدگاه تفسیری وجود دارد؛ دیدگاه انصراف آیه به آمیزش حرام و دیدگاه شمول مفهوم آن به همه گناهان جنسی؛ بررسی تفاسیر معروف نشان می دهد تفاوت مذهب مفسران موجب بروز تفاوت در تبیین مفهوم آیه شریفه نشده است و تمایزی میان مفسران شیعه و سنی وجود ندارد و هر دو دیدگاه مذهبی در هر دو رویکرد طرفداران زیادی داشته است؛ اما به نظر می رسد تبیین آیه شریفه متأثر از عصر تفسیر بوده است بدین دلیل که اغلب مفسران شیعه و سنی که به دیدگاه دوم گرایش دارند و آیه را شامل همه گناهان و رفتارهای جنسی می دانند، متعلق به عصر حاضر یا قریب به آن هستند.

۲. دیدگاه مفسران درباره مصاديق گناهان جنسی در آیه شریفه

یکی از شیوه هایی که اکثر مفسران در تبیین این آیات که به طور پیوسته در کتب تفسیری اتفاق افتاده است، ذکر برخی از رفتارهای جنسی بوده است که معتقدند از مصاديق عبارت «وراء ذلك» هستند و بر این پایه از انجام آنها منع شده است. برخی از این مصاديق به شرح ذیل است:

اغلب تفاسیر متقدم گناهان جنسی شناخته شده را مصدق «وراء ذلك» دانسته اند؛ گناه زنا یکی از این مصاديق حرام است که در تفاسیر طبری، (۱۴۱۲: ۱۸ / ۴) ثعلبی، (۱۴۲۲: ۷ / ۳۹) ابو حیان الاندلسی (۱۴۲۰: ۷ / ۵۴۹) و ابوالفتوح رازی (۱۴۰۸: ۸ / ۱۴) بدان اشاره شده است، استمنا در تفاسیر طبری، (۱۴۱۲: ۱۸ / ۵) شافعی، (بی تا: ۱ / ۱۹۵) ابن جوزی، (۱۴۱۹: ۵ / ۴۰۱) مظہری، (۱۴۱۲: ۶ / ۳۶۵) ابن عربی، (بی تا: ۳ / ۱۳۱۰) محلی و سیوطی (۱۴۱۶: ۳۴۵) و کاشانی (۱۳۴۶: ۶ / ۲۰۸) به عنوان مصدق «وراء ذلك» شمرده شده است. لواط از مصاديق رفتار جنسی حرام است که ابو حیان اندلسی (۱۴۲۰: ۷ / ۵۴۹) و ابن عربی (بی تا: ۱۳۱۱) از آن منع کرده اند و وطی بهائیم نیز توسط ابو حیان اندلسی، (۱۴۲۰: ۷ / ۵۴۹) کاشانی (۱۳۴۶: ۶ / ۲۰۸) و ابن عطیه اندلسی (۱۴۲۲: ۴ / ۱۳۶) و تفحیذ در تفسیر سورآبادی مصدق «وراء ذلك» شمرده شده و مورد نهی قرار گرفته است. (سورآبادی، ۱۳۸۰: ۳ / ۱۶۳۲)

اگرچه مفسران از گذشته تاکنون در بیان مصاديق و تعداد آنها تفاوت هایی داشته اند که امری طبیعی

به نظر می‌رسد؛ اما با تأمل در مصاديق، این گمان تقویت می‌شود که تحولات عصری بر رویکرد مفسران در تبیین مصاديق گناهان جنسی تأثیر گذاشته و هر چه به تاریخ معاصر نزدیکتر می‌شویم تفاسیر فرقیقین به مصاديق بیشتر و جدیدتری از گناهان و موضوعات جنسی اشاره کرده و آن را مشمول آیه دانسته‌اند؛ چنان‌که در تفسیر من وحی القرآن مساقه از مصاديق «وراء ذلک» بیان شده است، (فضل الله، ۱۴۱۹: ۲۳ / ۱۰۶) تفسیر من هدی القرآن وطی بهائیم، استمنا و همجنس‌گرایی را منطق آیه دانسته و تصریح کرده است برانگیختن شهوت با نگریستن به زن بیگانه، عکس‌ها و فیلم‌های شهوانی یا شنیدن داستان‌های شهوانی از مصاديق «وراء ذلک» است، (مدرسى، ۱۳۷۷: ۸ / ۱۵۱) التحریر و التنویر دوستی دختر و پسر را از مصاديق «وراء ذلک» بیان کرده است که این مصدق مورد نهی صریح آیه ۲۵ سوره نساء نیز واقع شده است (ابن عاشور، ۱۳۹۴: ۲۹ / ۱۶۱) و گنابادی نیز با همین استدلال نظر به اندام جنسی دیگران را حرام دانسته است. (گنابادی، ۱۴۰۸: ۳ / ۸۹) آلغازی از مفسران اهل سنت نیز مصاديق زیادی برای منهیات آیه بیان کرده و در نهایت حدود الهی را توسعه داده و هر رفتار جنسی را که شرع بدان اجازه نداده، مفهوم آیه شمرده است و به عنوان نمونه خوددارضایی مقدی را که اغلب با آلات مصنوعی انجام می‌گیرد، مصدق «وراء ذلک» و حرام دانسته است. (آلغازی، ۱۹۶۵: ۴ / ۳۴۳)

على‌رغم تفاوت دیدگاه‌های تفسیری در بیان مصاديق، مناقشه‌ای بین مفسران فرقیقین یا مفسران ادوار مختلف در این زمینه وجود ندارد. تنها مصدقی که مورد مناقشه جدی برخی از مفسران شیعه و سنی قرار گرفته، نکاح متعه است؛ برخی مفسران اهل سنت که حرمت متعه را از پیش پذیرفته بودند آن را به عنوان مصدق حرام بر آیه تحمیل کرده‌اند؛ جصاص، (۱۴۰۵: ۳ / ۳۵) ابن عجیبه، (۱۴۱۹: ۳ / ۵۶۳) مظہری، (۱۴۱۲: ۶ / ۳۶۵) خطیب، (۲۰۰۳: ۳ / ۷۳۸ - ۷۵۷) قرطیبی، (۱۳۶۴: ۱۲ / ۱۰۶) نسفی، (۱۴۱۶: ۳ / ۱۱۷) فخر رازی (۱۴۲۰: ۲۳ / ۲۶۲) و سعدی (۱۴۰۸: ۶۴۶) مفسرانی هستند که متعه را مصدق «وراء ذلک» دانسته و سپس ادعا کرده‌اند آیه «فَمَنِ ابْتَغَى وَرَاءَ ذَلِكَ فَأُولَئِكَ هُمُ الْعَادُونَ» آیه «فَمَا استَمْعَثْمُ بِهِ مِنْهُنَّ فَآتُهُنَّ أُجُورَهُنَّ فَرِيضَهُ» (نساء / ۲۴) را که بر جواز متعه دلالت می‌کرد، منسخ کرده است، برخی از این مفسران معاصر تا جایی پیش رفته‌اند که متعه را زنای مستتر در سایه حلال دانسته و ادعا کرده‌اند حرمت متعه از حرمت زنا هم شدیدتر است. (خطیب، ۲۰۰۳: ۳ / ۷۳۷ - ۷۵۷) چنین دیدگاهی افرون بر اینکه در بحث تفسیر به رأی و همچنین ادعای نسخ آیات مدنی توسط آیات مکی و تقدم ناسخ بر منسخ قابل نقد جدی است (طباطبایی، ۱۴۱۷: ۴ / ۲۷۴) توسط عده‌ای دیگر از دانشمندان اهل سنت مانند زمخشری و ابوحیان اندلسی نیز که متعه را مشمول زوجیت و خارج از مفهوم آیه دانسته‌اند، به چالش کشیده شده است. (زمخشری، ۱۴۰۷: ۳ / ۱۷۷ و ابوحیان اندلسی، ۱۴۲۰: ۷ / ۵۴۹)

۳. استناد به آیه شریفه در فرایند تحولی فقاهت در موضوعات جدید

همه احکام برای همه نسل‌ها، مبتلا به و دارای اولویت یکسان نیست، بلکه هر نسلی در شرایط اجتماعی خود نیازمند احکام و قوانین ویژه است. سرعت تحول آسیب‌های اجتماعی و پدید آمدن مسائل مرتبط با موضوع این آیات موجب شده امروزه مطالعات فقهی در صدد پاسخگویی به مسائل جدید، بدین آیات متمسک شوند، تا جایی که به نظر می‌رسد هم اکنون مطالعات فقهی پیرامون آیه «فَمَنِ ابْتَغَى وَرَاءَ ذَلِكَ فَأُولَئِكَ هُمُ الْعَادُونَ» بر مطالعات تفسیری آن غلبه کرده است، حتی بسیاری از مفسران در مقام پاسخگویی به مطالبات فقهی جدید از این آیات کمک گرفته و به مساعدت فقه برخاسته‌اند؛

یکی از بارزترین مسئله فقهی جدید که اصلی‌ترین منبع آن آیه شریفه «فَمَنِ ابْتَغَى وَرَاءَ ذَلِكَ فَأُولَئِكَ هُمُ الْعَادُونَ» می‌باشد، تبیین حکم تلقیح مصنوعی است؛ برخی از پژوهشگران فقه با استناد به همین آیه، تلقیح نطفه مرد با همسرش و تزریق و انتقال آن به رحم همسر دیگرش را مصدق «وراء ذلك» شمرده و نتیجه گرفته‌اند که اگر زنی اجازه دهد تخمک همسر دیگر شوهرش را در رحم او قرار دهنده، خواه تنها تخمک را قرار دهنده یا تخمکی را که با نطفه شوهرش تلقیح شده باشد حرام است. (فضل لنکرانی، ۱۳۸۷: ۱۴۱ - ۱۴۳) برخی نیز ارضای جنسی را مقدمه فرزندآوری معرفی کرده و با استناد به حرمت عمومی مبتنی بر «وراء ذلك» انتقال نطفه مرد به رحم غیر همسرش در امور پزشکی را حرام می‌دانند ولی انتقال تخمک بارورشده از یکی از همسران مرد به رحم همسر دیگرش را مجاز می‌دانند، (صادقی تهرانی، ۱۴۰۶: ۳ / ۳۷۸) خرازی ارسال نطفه به غیر زوجه در تلقیح مصنوعی را حرام می‌داند و معتقد است هر مردی که اجازه دهد منی او توسط وسائل جدید به زن محروم منتقل شود، گناهکار و تجاوزگر است، با این استدلال که اطلاق حفظ فروج در آیه همه فروض جماع، تفحیض، فرستادن منی به فرج زنی غیر زوجه و ... را شامل می‌شود. (خرازی، ۱۴۲۰: ۱۰۳) مغاینه نیز در بیان نامشروع بودن تلقیح مصنوعی همین موضع را دارد و مدعی است با توجه به اینکه متعلق حفظ در آیه مشخص نشده است، پس بر حفظ فرج از هر شیء حتی تلقیح دلالت می‌کند، وی بر همین اساس تلقیح مصنوعی بدون زوجیت را حرام و مولود حاصل از آن را فرزند زنا می‌داند. (مغاینه، ۱۳۷۷: ۲۵۸) مؤمن قمی نیز با توسعه‌ای که در مفهوم حفظ فرج غیر از دو مورد مستثنی، داده است، معتقد است بر پایه این آیه اگر منی یا تخمک بارورشده شخصی غیر از شوهر به صورت مستقیم یا به واسطه ابزار پزشکی به رحم زن منتقل شود یا اگر زنی رحم خود را برای نگهداری تخمک زنی دیگر اجاره دهد، مشمول «وراء ذلك» و تجاوز از حدود الهی و حرام شده است. (مؤمن قمی، ۱۳۹۳: ۵)

جمعی از مفسران و فقهای معاصر اهل سنت نیز تلاش کردند حکم شرعی نکاح مسیار را که از مسائل فقهی جدید و مبتلا به برخی جوامع اهل سنت است، از این عبارت استنباط کنند؛ مخالفان نکاح مسیار که از خود اهل سنت نیز هستند، معتقدند ازدواج در اسلام فقط یک نوع است و مسیار بدین دلیل که تمام ارکان و شرایط نکاح در اسلام را ندارد به مقتضای این آیه باطل و حرام است، در مقابل این ادعا اغلب فقهای شیعه و سنی نیز بدین دلیل که ارکان زوجیت را در مسیار مسلم دانسته‌اند، آن را موضوع این آیه نمی‌دانند و برای صحبتش به ادلہ فقهی و قواعد مربوطه استدلال می‌کنند (قره‌داغی، ۱۹۹۸: ۵۶) که بیان تفصیلی آن خارج از موضوع نوشتار حاضر است.

بر این پایه واضح است که مفسران و فقهای معاصر در زمینه آسیب‌های اجتماعی و مسائل فقهی مرتبط با این آیه سوال‌ها و نیازهای جدید را به آیه شریفه عرضه کرده و در صدد کشف حکم الهی برآمده‌اند و امروزه این شیوه استنطاق از قرآن در حال تبدیل شدن به یک رویه غالب است که نشان می‌دهد، فقه قرآنی ضمن برخورداری از ثبات، بر شرایط متحول و ناآرام اجتماعی حاکمیت دارد که از نظر مفسران و فقهای قرآنی دور نمانده است.

ارزیابی رویکرد کلی تفاسیر فریقین

مباحث موجود در تفاسیر حاکی از آن است که مفسران فریقین به غیر از اختلاف نظر اندک در دو مصدق متعه و نکاح مسیار، اختلاف چندانی در تفسیر این آیات ندارند، ولی دو جهت‌گیری تفسیری عمدۀ پیرامون آیه شریفه وجود دارد؛ برخی از تفاسیر مدلول آیه را نهی از روابط جنسی حرام و نامشروع می‌دانند، اما گروه دیگر مفهوم «وراء ذلك» را توسعه داده و آن را فراتر از روابط جنسی، بلکه شامل هرگونه رفتار شهواني نامشروع می‌دانند. هر دو دیدگاه در میان مفسران شیعه و سنی طرفداران بسیاری دارد به‌گونه‌ای که نمی‌توان هیچ‌کدام از دو دیدگاه را به یکی از فریقین نسبت داد، ولی دیدگاه مدعی اطلاق آیه و شمول آن بر همه رفتارهای شهواني نامشروع از برخی شواهد بهره می‌برد که نشان می‌دهد از پشتونه استدلالی قوی‌تری برخوردار است. برخی از این شواهد به ترتیب ذیل است:

۱. یکی از قرائی و مؤیداتی که دیدگاه شمول و اطلاق را تقویت می‌کند، برخی روایات و فتاواست که در بیان حرمت استمناء به آیه شریفه استناد کرده و آن را مصدق «وراء ذلك» معرفی نموده‌اند؛

... سُلِّلَ الصَّادِقُ عَنِ الْحَنْصَدَخَضَهَ فَقَالَ إِلَمْ عَظِيمٌ قَدْ نَهَى اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ فِي كِتَابِهِ ... فَقَالَ السَّائِلُ
فَبَيْنَ لِيْ يَا أَبْنَ رَسُولِ اللَّهِ مِنْ كِتَابِ اللَّهِ تَهْمِيْهُ فَقَالَ قَوْلُ اللَّهِ «فَمَنِ ابْتَغَ وَرَاءَ ذَلِكَ فَأُولَئِكَ هُمُ
الْعَادُونَ» وَ هُوَ مَا وَرَاءَ ذَلِكَ. (حرّ عاملی، ۱۴۱۶ / ۲۸) (۳۶۴)

از امام صادق ع درباره استمنا سؤال شد، حضرت فرمود: گناه بزرگی است. خداوند در کتابش از آن نهی کرده است ... دوباره پرسید: ای فرزند رسول خد!! آیه‌ای را که از استمنا نهی کرده برایم بیان فرمایید. امام فرمود: این سخن خداوند که فرمود: «فَمَنْ أَبْتَغَى وَرَاءَ ذَلِكَ فَأُولَئِكَ هُمُ الْعَادُونَ» و استمنا جزو «وَرَاءَ ذَلِكَ» است.

همین شیوه استدلال را مالک از فقهای اهل سنت نیز داشته است که در پاسخ به سؤال از حکم استمنا با خواندن آیه «وَالَّذِينَ هُمْ لِفُوْجِهِمْ حَافِظُونَ ... فَمَنْ أَبْتَغَى وَرَاءَ ذَلِكَ فَأُولَئِكَ هُمُ الْعَادُونَ» بر حرمت آن نظر داده است. (ابوحیان اندلسی، ۱۴۲۰: ۷ / ۵۴۹ و ابن عربی، بی‌تا: ۳ / ۱۳۱۰) از استدلال امام صادق ع و تکرار همان شیوه توسط مالک به نظر می‌رسد آنها از اطلاق مفهوم «فَمَنْ أَبْتَغَى وَرَاءَ ذَلِكَ» بهره برده‌اند.

۲. قرینه دوم تأمل در معنای واژه «ابتغی» در سیاق آیه است که می‌تواند تأثیری طریف و درعین حال تعیین کننده در معنای «وَرَاءَ ذَلِكَ» داشته باشد؛ معنای طلب شدید، اراده اکید یا تلاش برای طلب، شاید در نگاه نخستین تغییر محسوسی در معنای آیه و توسعه مفهوم آن ایجاد نکند؛ اما با نگاه دقیق می‌توان دریافت که صرف اراده بهره‌مندی جنسی از غیر این دو طایفه به واسطه نگاه، لمس، گفتگو، آمیزش و... اگرچه به بهره‌مندی عملی هم نینجامد یا موجب تحریک و خروج منی نشود، نیز مورد شمول «وَرَاءَ ذَلِكَ» می‌شود؛ بنابراین از اشاره برخی مفسران اهل سنت (ابن کثیر، ۱۴۱۹: ۶ / ۱۸، نسفی، ۱۴۱۶: ۳ / ۱۱۷، ابن جوزی، ۱۴۱۹: ۵ / ۲۵۶ و سعدی، ۱۴۰۸: ۶۴۶) و برخی مفسران شیعه (قمی، ۱۳۶۷: ۲ / ۸۸، طبرسی، ۱۳۷۲: ۷ / ۱۵۸) مدرسی، ۱۳۷۷: ۸ / ۱۵۲) به امکان بروز این عمل نامشروع بدون تماس و لمس، به نظر می‌رسد که منظور از «حفظ فروج» و «وَرَاءَ ذَلِكَ» مطلق رفتارهای جنسی و زمینه‌های تحریک شهوانی باشد.

نتیجه

نتایج پژوهش نشان می‌دهد اغلب مفسران فریقین، عمومیت آیه «فَمَنْ أَبْتَغَى وَرَاءَ ذَلِكَ فَأُولَئِكَ هُمُ الْعَادُونَ» و شمول آن بر همه انحراف‌های جنسی را می‌پذیرند. برخی از آنها بر استنباط قاعده عمومی دال بر لزوم اجتناب از هرگونه رفتار جنسی تصریح می‌کنند با این استدلال که لسان آیه عام و شامل همه رفتارهای شهوانی است مگر اینکه مصدقی با ادله شرعی معتبر استثنای شود.

برخی دیگر نیز که اتفاقاً در تفاسیر شیعه از فراوانی بیشتری برخوردار است با عبارت‌هایی از قبیل تأکید بر رعایت حدود الهی، تأکید بر رعایت عفت و پرهیز از هرگونه رفتار منافی عفت، جلوگیری از فساد خانواده و اجتماع، منعیت خروج از محدوده اجازه الهی به هر شکل متصور، پرهیز از همه رفتارهای شهوانی حتی نگاه به نامحرم، جهت دادن به غریزه جنسی در چارچوب شریعت، لزوم پاییندی به حدود و احکام در همه ابعاد

رفتاری و اعتقادی و ... به طور ضمنی به اطلاق آیه و شمول آن بر همه گناهان جنسی ملتزم هستند، فقهها نیز در استباط حکم برخی مسائل مستحدثه به اطلاق آیه متمسک شده‌اند، اگرچه ممکن است ادعا شود که این آیه در صدد بیان راههای مشروع ارضای میل جنسی است نه حکم شرعی روش‌های غیرطبیعی باروری، ولی همین روش فقهها قول به عمومیت مفهوم آیه و دلالت آن بر همه گناهان جنسی را تقویت می‌کند.

حاصل تقویت دیدگاه اطلاق که مورد توافق فریقین هست، این است که آیه شریفه قابلیت دارد با گذشت زمان و افزایش مصادیق انحراف‌های جنسی نسبت به همه آنها شمول داشته باشد. در نتیجه با تلفیق این مفاهیم و در نظر گرفتن مصادیق ارضای جنسی مشروع که در آیه پیشین بدان اشاره شده است می‌توان به یک قاعده کلی مورد قبول فریقین دست یافت که در مشخص نمودن حدود تکلیف در حوزه حفظ حقوق خانواده و پاییندی به عفاف و پاک دامنی در همه زمان‌ها و مکان‌ها راهگشا باشد؛ این قاعده کلی را می‌توان این‌گونه تعریف کرد: «هرگونه رفتار جنسی و شهوانی اعم از لمس، نگاه و آمیزش با غیر همسر شرعی و ملک یمین، ستم‌کاری و تعدی از حلال به حرام و خروج از حدود الهی است». مؤمنان هم با معیار قرار دادن این قاعده مهم در روابط اجتماعی و حتی در رابطه با خود و خلوتشان می‌توانند خود را از بسیاری از معاصی حفظ نمایند و در چارچوب همین قانون مستفاد از آیه جامعه‌ای عفیف و پرهیزکار به وجود آورند.

بر این پایه امروزه که پیوسته بر مصادیق جدید و تنوع گناهان جنسی افزوده می‌شود، حرمت این مصادیق جدید از دیدگاه قرآن فروگذاری نشده است بلکه قاعده قرآنی کلی نهی از تجاوز از حدود الهی وجود دارد که از همین آیه شریفهأخذ می‌شود و اغلب مفسران فریقین و اعصار نیز بر آن توافق دارند. این شکل بیان قرآن درباره مسائل و گناهان جنسی نیز که در ظاهر مبهم است، اقتضای بلاگت فوق العاده کتاب خداوند است که از یک سو مصادیق ارضاء جنسی حلال را برشمده و به آن تشویق کرده و از سویی دیگر حریم عفت را مراعات کرده است و مقصود خود را بدون ذکر مصادیق پست و سخیف بیان کرده است، مصادیقی که ممکن است بعد از گذشت چندین قرن محقق شود و بیان زودهنگام آن، اذهان برخی مسلمانان ضعیف را به کنجکاوی و ادراسته و به اشاعه بیشتر فساد منجر می‌شود.

منابع و مأخذ

قرآن کریم، ترجمه محمدمهری فولادوند.

الف) کتاب‌ها

- آل‌غازی، عبدالقدار بن ملا حویش، ۱۹۶۵ م، بیان المعانی، دمشق، مطبعه الترقی.
- ابن‌جوزی، عبدالرحمن بن علی ابوالفرج، ۱۴۱۹ ق، زاد المسیر فی علم التفسیر، قاهره، دار الكتب العربي.

- ابن عاشور تونسی، محمد طاهر، ۱۹۸۴ م، *التحرير والتنوير*، تونس، الدار التونسیة.
- ابن عجیب، احمد بن محمد، ۱۴۱۹ ق، *البحر المدید فی تفسیر القرآن المجید*، قاهره، حسن عباس زکی.
- ابن عربی، ابوبکر محمد بن عبدالله، ۱۴۰۸ ق، *أحكام القرآن*، بیروت، دار الجیل.
- ابن عطیه اندلسی، عبدالحق بن غالب، ۱۴۲۲ ق، *المحرر الوجیز فی تفسیر الكتاب العزیز*، تحقيق عبدالسلام عبدالشافی محمد، بیروت، دار الكتب العلمیة.
- ابن فارس، احمد، ۱۴۰۴ ق، *معجم مقاییس اللغة*، تحقيق محمد عبدالسلام هارون، قم، مکتب الاعلام الاسلامی.
- ابن قتیبه دینوری، عبدالله بن مسلم، ۱۹۷۸ م، *خربیب القرآن*، بیروت، دار الكتب العلمیة.
- ابن کثیر، اسماعیل بن عمرو، ۱۴۱۹ ق، *تفسیر القرآن العظیم*، بیروت، دار الكتب العلمیة.
- ابوحیان، محمد بن یوسف، ۱۴۲۰ ق، *البحر المحيط فی التفسیر*، بیروت، دار الفکر.
- ابوزهره، محمد بن احمد، بی تا، *زهرة التفاسیر*، بیروت، دار الفکر العربي.
- بروسوی، اسماعیل، بی تا، *تفسير روح البيان*، بیروت، دار الفکر.
- بیضاوی، عبدالله بن عمر، ۱۹۹۶ م، *انوار التنزیل و اسرار التأویل*، بیروت، عبدالقادر.
- ثابت، حافظ، ۱۳۸۷ ش، *تعریت جنسی در اسلام*، قم، مؤسسه آموزشی و پژوهشی امام خمینی فاطمی.
- ثعلبی نیشابوری، احمد، ۱۴۲۲ ق، *الكشف والبيان عن تفسیر القرآن*، بیروت، دار احیاء التراث العربي.
- حرّ عاملی، محمد بن حسن، ۱۴۱۶ ق، *تفصیل وسائل الشیعه الی تحصیل مسائل الشریعه*، قم، مؤسسه آل البیت لاحیاء التراث.
- خطیب، عبدالکریم، ۲۰۰۳ م، *التفسیر القرآنی للقرآن*، بیروت، دار الفکر العربي.
- رازی ابن ابی حاتم، عبدالرحمن بن محمد، بی تا، *تفسیر القرآن العظیم*، تحقيق أسعد محمد الطیب، ریاض، مکتبه نزار مصطفی الباز.
- رازی جصاص، احمد بن علی، ۱۴۰۵ ق، *أحكام القرآن*، بیروت، دار احیاء التراث العربي.
- رازی، ابوالفتوح حسین بن علی، ۱۳۹۶ ش، *روض الجنان و روح البيان فی تفسیر القرآن*، مشهد، بنیاد پژوهش‌های اسلامی آستان قدس رضوی.
- رازی، فخرالدین محمد بن عمر، ۱۴۲۰ ق، *التفسیر الكبير / مفاتیح الغیب*، بیروت، دار الفکر.
- راغب اصفهانی، حسین بن محمد، ۱۴۱۲ ق، *مفردات ألفاظ القرآن*، بیروت، دار القلم.

- زجاج، ابواسحاق ابراهیم بن سری، ۱۴۰۸ ق، *معانی القرآن و اعرابه*، تحقیق عبدالجلیل عبده الشلبی، بیروت، عالم الکتب.
- زمخشri، جارالله محمود بن عمر، ۱۴۰۷ ق، *الکشاف عن حقائق خواص التنزيل و عيون الاقاويل في وجوده التاویل*، بیروت، دار الکتاب العربی.
- سعدی، عبدالرحمن، ۱۴۰۸ ق، *تيسیر الكویریم الرحمن فی تفسیر کلام المنان*، بیروت، مطبعه النهضه العربية.
- سورآبادی، ابوبکر عتیق بن محمد، ۱۳۸۰ ش، *تفسیر سورآبادی*، تهران، فرهنگ نو.
- سید قطب، ۱۴۱۲ ق، *تفسیر فی ظلال القرآن*، بیروت، دار الشروق، چ ۱۷.
- شافعی، محمد بن ادريس، بی تا، *أحكام القرآن*، بی جا، بی نا.
- صادقی تهرانی، محمد، ۱۴۰۶ ق، *الفرقان فی تفسیر القرآن بالقرآن والسنه*، تهران، فرهنگ اسلامی.
- طباطبایی، سید محمدحسین، ۱۴۱۷ ق، *المیزان فی تفسیر القرآن*، قم، دفتر انتشارات اسلامی.
- طبرسی، فضل بن حسن، ۱۳۷۲ ش، *مجمع البیان لعلوم القرآن*، تهران، ناصرخسرو.
- طبری، محمد بن جریر، ۱۴۱۲ ق، *جامع البیان فی تفسیر القرآن*، بیروت، دار المعرفة.
- طوسی، محمد بن حسن، ۱۴۰۹ ق، *التبیان فی تفسیر القرآن*، قم، مکتب الاعلام الاسلامی.
- طیب، سید عبدالحسین، ۱۳۷۸ ش، *اطیب البیان فی تفسیر القرآن*، تهران، اسلام.
- عیاشی، محمد بن مسعود، ۱۳۸۰ ش، *کتاب التفسیر*، تصحیح سید هاشم رسولی محلاتی، تهران، المکتبه العلمیه الاسلامیه.
- فاضل لنکرانی، محمدجواد، ۱۳۸۷ ش، *التلیقح الصناعی*، قم، مرکز فقهی ائمه اطهار علیهم السلام.
- فراء، یحیی بن زیاد، بی تا، *معانی القرآن*، تحقیق احمد یوسف نجاتی، قاهره، الهيئة المصرية العامة للكتاب.
- فراهیدی، خلیل بن احمد، ۱۴۰۹ ق، *كتاب العین*، قم، هجرت.
- فضل الله، سید محمدحسین، ۱۴۱۹ ق، *من وحی القرآن*، بیروت، دار الملّاک.
- فیض کاشانی، محمدمحسن، ۱۴۱۵ ق، *تفسیر الصافی*، تهران، صدر.
- فیومی، احمد بن محمد، ۱۴۱۴ ق، *المصباح المنیر فی غریب الشرح الكبير*، قم، دار الهجره.
- قرشی، سید علی اکبر، ۱۳۷۸ ش، *احسن الحديث*، تهران، بنیاد بعثت.
- قرطبی، محمد بن احمد، ۱۳۶۴ ش، *الجامع لأحكام القرآن*، تهران، ناصرخسرو.
- قمی مشهدی، محمد بن محمدرضا، ۱۳۶۷ ش، *تفسیر کنز الدقائق و بحر الغائب*، تهران، وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی.

- قمی، علی بن ابراهیم، ۱۳۹۷ ش، *تفسیر القمی*، قم، دارالکتاب.
- کاشانی، فتح‌الله، ۱۳۴۶ ش، *تفسیر منهج الصادقین*، تصحیح علی اکبر غفاری، تهران، اسلامیه.
- کلینی، محمد بن یعقوب، ۱۳۶۳، *الکافی*، تهران، دارالکتب الاسلامیة.
- گنابادی، سلطان علی‌شاه، ۱۴۰۸ ق، *بيان السعاده فی مقامات العباده*، بیروت، مؤسسه اعلمی.
- محلی، جلال‌الدین و جلال‌الدین سیوطی، ۱۴۱۶ ق، *تفسیر جلالین*، بیروت، مؤسسه النور.
- مدرسی، سید محمد تقی، ۱۴۱۹ ق، *من هدی القرآن*، تهران، دار محبی الحسین علیه السلام.
- مراغی، احمد مصطفی، ۱۹۸۵ م، *تفسیر المراغی*، بیروت، دار إحياء التراث العربي.
- مصطفوی، حسن، ۱۳۶۸ ش، *التحقیق فی کلمات القرآن الکریم*، تهران، وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی.
- مظہری، محمد ثناء‌الله، ۱۴۱۲ ق، *تفسیر المظہری*، پاکستان، مکتبہ رشدیہ.
- مغنية، محمدجواد، ۱۴۲۴ ق، *تفسیر الكاشف*، تهران، دارالکتاب الاسلامی.
- مؤمن قمی، محمد، ۱۳۹۳ ش، *کلمات سدیده فی مسائل جدیده*، قم، مؤسسه تبیان.
- نسفی، عبدالله بن احمد، ۱۴۱۶ ق، *مدارک التنزیل و حقائق التاویل*، بیروت، دارالکلام الطیب.
- یوسفی، شهناز، ۱۳۸۹، *بازشناسی تربیت جنسی*، قم، مؤسسه آموزشی و پژوهشی امام خمینی علیه السلام.

ب) مقاله‌ها

- پهلوان‌نژاد، محمدرضا و شراره سرسایی، ۱۳۹۰ ش، «معادل‌یابی واژگان قرآنی در پرتو روابط موجود در نظریه شبکه معنایی»، *علوم قرآن و حدیث*، ش ۸۶، ص ۴۴ - ۹، مشهد، دانشگاه فردوسی.
- خرازی، سید محسن، ۱۴۲۰ ق، *التلقیح*، *فقه اهل البيت* علیه السلام، ش ۱۶، ص ۱۳۰ - ۱۰۱، قم، مؤسسه دائرة المعارف فقه اسلامی بر مذهب اهل‌بیت علیه السلام.
- قره‌داعی، علی، ۱۹۸۸ م، «المسیار بین الموید و المعارض»، *مجلة الفرحة*، ش ۲۴.
- مغنية، محمدجواد، ۱۳۷۷ ق، «التلقیح الصناعی»، *رساله الاسلام*، سال ۱۰، ش ۳، ص ۲۵۹ - ۲۵۶، قاهره، دار التقریب بین المذاهب الاسلامیة.